

## 8월 일정 Aug Schedule

5일, 8월 생일축하, Birthday Celebration  
19일, 여선교회 모임, Women Group Meeting

## 지난 주간 헌금 통계 Financial Facts of Last Week

주일헌금 General	\$ 142	십의 일조 Tithe	\$ 798
감사헌금 Thanks Offering	\$ 110	선교헌금 Missions	\$ 55
지정헌금 Designated	\$	기타 Others	\$ 36.95
북한선교 N. Korea Mission	\$	헌금합계 Total	\$ 1141.95

## 교회 선교 지원지 Our Church Mission Support

1. Kyle Wilson(카일 윌슨) 선교사는 멕시코 유카탄에서 선교하고 있습니다. He works at Yucatan, Mexico. 자세한 내용은 [www.facebook.com/HOPEYUCATAN?fref=nf](http://www.facebook.com/HOPEYUCATAN?fref=nf) 에서 볼 수 있습니다.
2. 김찬영 선교사는 북한과 중국, 동남아시아에서 선교하십니다. Missionary Chan-Young Kim works at North Korea, China, and Southeast Asia.

## 예배를 섬기는 분들 Worship Servers

피아노 반주자/Piano Accompanist: 임주아/Jua Im  
통역/interpreter: 김아름/Arum Kim, 임주아/Jua Im

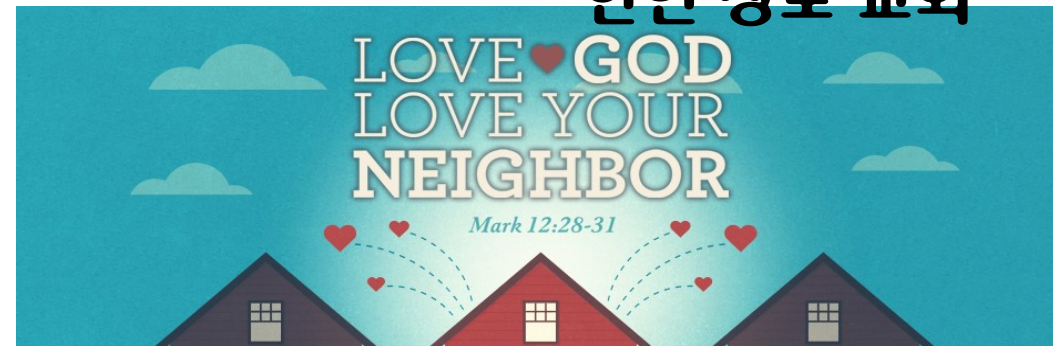
8월 Aug	기도위원 Prayer	헌금위원 Usher	안내위원 Guider
5일	천영애	김미미	천영애
12일	윤창근	김미미	천영애
19일	원순중	김미미	천영애
26일	Philip Crowder	김미미	천영애
9월2일	정향순	김숙현	임정남

## 2018목회표어: 한 가족을 이루자

참 된 예배로 하나 되자  
말씀의 훈련으로 하나 되자  
친밀한 관계로 하나 되자

# 트라 아 시티

안인 장로 교회



2018년 8월 12일/August 12 2018

## 예배와 정기모임/Worships and Meetings

주일 예배/Sunday Service: 11 a.m.  
어린이 주일학교/Children Ministry: 주일 11 a.m.  
전교인 성경공부/Sunday Bible Study: 주일 1 p.m. (봄, 가을)  
화요 성경공부/Tuesday Bible Study: 매주 화요일 11 a.m.  
구역 예배/Cell Churches: 한 달에 한 번/ Once per Month  
대학 선교모임/College Meeting : 매주 토요일 오후 1:30 (봄, 가을)

담임목사: 임성철 Rev. Seongcheol Im  
**Tri-City Korean Presbyterian Church**  
2109 Carolina Avenue Bristol, TN 37620 (404)683-2565(c)  
[isaacim86@gmail.com](mailto:isaacim86@gmail.com), [www.tricitykpc.org](http://www.tricitykpc.org)

## 주일 예배 순서 Worship Service

오순절 이후 12번째 주일/ 12th Sunday after Pentecost

오전 11시/11 a.m.

### (개회 예전/ GATHERING)

전주/Prelude		반주자/Accompanist
인사와 광고/Announcement		인도자/Presider
예배의 부름/ Call to Worship		인도자/Presider
경배와 찬양/ Adoration and Praise		다같이/Together
*참회고백과 용서의 말씀/ Confession & Assurance of Forgiveness		다같이/Together
*성서교독/Responsive Reading	30번	다같이/Together
*영광송/Doxology	1장	다같이/Together

### (말씀 예전/ THE WORD)

대표기도/Prayer		윤창근 장로/David Yoon
성경봉독/Scripture Reading	로마서/Rom 7:14-25	인도자/Presider
설교/Sermon	나는 곤고한 사람이라/Wretched man that I am	임성철 목사/Rev. Im
응답의 찬송/Hymn of Response	431장	다같이/Together

### (헌신 예전/ THE DEDICATION)

신앙고백/Affirmation of Faith	사도신경/The Apostle Creed	다같이/Together
봉헌/Offertory	헌금위원/Usher: 김미미/Meemee Kim	다같이/Together
봉헌기도/Prayer		인도자/Presider

### (파송 예전/ SENDING)

*헌신찬양/Commitment Song	내가 그리스도와 함께	다같이/Together
*축도/Benediction		임성철 목사/Rev. Im

### (친교/ FELLOWSHIP)

친교/ Fellowship	친교실/Fellowship Room	다같이/Together
----------------	---------------------	--------------

\*표시에는 불편하지 않으시면 일어서서 합니다. Those who are able please stand.

\*English hearing assistance is available. 영어 통역기가 입구에 준비되어있습니다.

## 교회 소식 Church Announcements

1. 교회에 방문하신 모든 분들을 주님의 이름으로 환영합니다. 예배 후 예배실 뒤편에 있는 친교실에 점심식사가 준비 되어 있습니다. All those who visit the church, in the name of the Lord, we welcome you. After the service, lunch is ready in the fellowship room.
2. 오늘은 본 교단에서 공식적으로 남,북한의 화해를 위해 기도하는 주일입니다. Today is the Day of Prayer for the peaceful Reunification of the Korean Peninsula of PCUSA.
3. 오늘 친교시간에 임시 섬김위원회 모임이 있겠습니다. There will be a Church Governing Committee meeting after fellowship today.
4. 다음주 예배 후 여성교회 모임이 있습니다. There will be the Woman Group meeting next week after the worship service.
5. 화요성경공부는 이번주부터 오후 1시에 교회에서 있습니다. The Tuesday Bible study is in the church 1 pm from this week.
6. 가을학기 전교인 성경공부가 8월 26일(주일)부터 있습니다. 교재는 다음주일에 나눠드리겠습니다. The Sunday Bible study for the fall semester is available from August 26 (Sunday). The textbook will be distributed next week.

## 교우 동정 Member News

1. 8월 생일자/ Birthday of Aug.: Ricky Mullins(9), 유세영/Harrison Yoo (24), 김근태/Guntae Kim(27)
2. 허림 권사님의 항암치료를 위해 다함께 협력하여 기도해주십시오. Please pray for Mrs. Hurim Crowder's chemotherapy all together.
3. 대학으로 돌아오는 학생들의 안전과 새로 입학한 학생들을 교회로 인도 할 수 있도록 기도해 주십시오. Please pray for the safety of students returning to the university and for bringing new students to the church.